

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 2016-2017

27 MAART 2017

Voorstel van resolutie tot versterking van de financiële autonomie van vrouwen in ontwikkelingslanden

AMENDEMENTEN

Nr. 1 VAN MEVROUW **BRUSSEEL**

In het dispositief, de woorden « Vraagt de regering : » vervangen door de woorden : « Vraagt de regering en de deelstaatregeringen : ».

Verantwoording

Deze resolutie dient zich te richten tot de regering en de deelstaatregeringen.

Nr. 2 VAN MEVROUW **BRUSSEEL**

In de overwegingen, een punt J (nieuw) toevoegen, luidende :

« J. verwijzend naar het Programma voor Duurzame Ontwikkeling 2030 van de Verenigde Naties, het Genderactieplan (GAP) van de Europese Unie en van

Zie :

Stukken van de Senaat :
6-278 – 2016/2017 :

Nr. 1 : Voorstel van resolutie van de dames Brusseel, Defraigne, Taelman en De Bue.

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 2016-2017

27 MARS 2017

Proposition de résolution visant à renforcer l'autonomie financière des femmes dans les pays en développement

AMENDEMENTS

N° 1 DE MME **BRUSSEEL**

Dans le dispositif, remplacer les mots « Demande au gouvernement : » par les mots « Demande au gouvernement et aux gouvernements des entités fédérées : ».

Justification

La présente résolution doit s'adresser au gouvernement et aux gouvernements des entités fédérées.

N° 2 DE MME **BRUSSEEL**

Dans les considérants, ajouter un point J (nouveau) rédigé comme suit :

« J. se référant au Programme de développement durable des Nations unies à l'horizon 2030, au Plan d'action de l'Union européenne sur l'égalité des sexes

Voir :

Documents du Sénat :
6-278 – 2016/2017 :

N° 1 : Proposition de résolution de Mmes Brusseel, Defraigne, Taelman et De Bue.

het Belgische en internationale normatieve kader, met name de wet van 19 maart 2013 betreffende de Belgische Ontwikkelingssamenwerking en het daarin opgenomen transversale thema van de genderdimensie die de empowerment van vrouwen in de samenleving beoogt en de wet van 12 januari 2007 strekkende tot controle op de toepassing van de resoluties van de wereldvrouwenconferentie die in september 1995 in Peking heeft plaatsgehad en tot integratie van de genderdimensie in het geheel van de federale beleidslijnen ; ».

Verantwoording

Uit de bespreking kwam naar voor dat het goed is om ook te verwijzen naar de wet op de ontwikkelingssamenwerking van 2013 en het daarin opgenomen transversale thema van de genderdimensie. Verder wordt er tevens verwezen naar de wet op de *gender mainstreaming* van 2007, het Programma voor duurzame ontwikkeling 2030 van de Verenigde Naties en het Genderactieplan (GAP) van de Europese Unie. Tijdens de bespreking werd immers terecht gewezen op de inspanningen die hieromtrent vanuit de EU worden gedaan.

Nr. 3 VAN MEVROUW BRUSSEEL

In de overwegingen, een punt K (nieuw) toevoegen, luidende :

« *K. verwijzend naar UN Women, het VN-agentschap voor gendergelijkheid en empowerment van vrouwen, en hun inspanningen betreffende financiële inclusie in het kader van « economic empowerment » en dan in het bijzonder de ondersteuning van projecten rond micro-kredieten alsook de ontwikkeling van de Women's Empowerment Principles (1) ; ».*

Verantwoording

Uit de bespreking kwam de terechte vraag naar voor om te verwijzen naar UN Women en hun strijd voor financiële inclusie.

Nr. 4 VAN MEVROUW BRUSSEEL

In de considerans, een punt L (nieuw) toevoegen, luidende :

« *L. gelet op de resolutie van de Interparlementaire Unie (IPU) teneinde de internationale samenwerking in het kader van de SDG's te versterken, met name door de financiële inclusie van vrouwen te bevorderen als motor voor ontwikkeling (136^e Assemblée) ; ».*

(1) <http://www.unwomen.org/en/partnerships/businesses-and-foundations/womens-empowerment-principles>.

ainsi qu'au cadre normatif belge et international, en particulier à la loi du 19 mars 2013 relative à la coopération au développement et au thème transversal de la dimension du genre qui y est intégré et qui vise à l'autonomisation des femmes dans la société, ainsi qu'à la loi du 12 janvier 2007 visant au contrôle de l'application des résolutions de la Conférence mondiale sur les femmes réunie à Pékin en septembre 1995 et intégrant la dimension du genre dans l'ensemble des politiques fédérales ; ».

Justification

Il est apparu lors de la discussion qu'il serait judicieux de faire également référence à la loi de 2013 relative à la coopération au développement et au thème transversal de la dimension du genre qui y est intégré. Il est également fait référence à la loi sur le *gender mainstreaming* de 2007, au Programme de développement durable des Nations unies à l'horizon 2030 et au Plan d'action de l'Union européenne sur l'égalité des sexes. En effet, les efforts déployés par l'UE en la matière ont à juste titre été soulignés lors de la discussion.

N° 3 DE MME BRUSSEEL

Dans les considérants, ajouter un point K (nouveau) rédigé comme suit :

« *K. se référant à ONU Femmes, l'agence des Nations unies pour l'égalité des sexes et l'autonomisation des femmes, et à ses efforts en matière d'inclusion financière dans le cadre de l'autonomisation économique, en particulier au soutien de projets relatifs à des microcrédits et au développement des principes d'autonomisation des femmes (1) ; ».*

Justification

Lors de la discussion, il a été demandé à juste titre de faire référence à l'agence ONU Femmes et à sa lutte en faveur de l'inclusion financière.

N° 4 DE MME BRUSSEEL

Dans les considérants, ajouter un point L (nouveau), rédigé comme suit :

« *L. vu la résolution de l'Union interparlementaire (UIP) visant à promouvoir le renforcement de la coopération internationale dans le cadre des ODD, notamment en favorisant l'inclusion financière des femmes comme moteur de développement (136^e Assemblée) ; ».*

(1) <http://www.unwomen.org/fr/partnerships/businesses-and-foundations/womens-empowerment-principles>.

Verantwoording

Er moet verwezen worden naar het werk van de Interparlementaire Unie (IPU) over dit onderwerp.

Ann BRUSSEEL.

Nr. 5 VAN MEVROUW DE BETHUNE C.S.

In het dispositief, een punt 5 (nieuw) toevoegen, luidende :

« 5. *bijkomende steun te geven aan niet-gouvernementele actoren (NGAs) en vrouwenbewegingen die de financiële autonomie van vrouwen versterken ;* ».

Sabine de BETHUNE.
Ann BRUSSEEL.
Karin BROUWERS.
Güler TURAN.
Jean-Paul WAHL.
Karl-Heinz LAMBERTZ.
Hélène RYCKMANS.
Steven VANACKERE.

Nr. 6 VAN MEVROUW RYCKMANS

In het dispositief, in punt 2, de woorden « van de Wereldbank » vervangen door de woorden « van de Belgische Ontwikkelingssamenwerking ».

Nr. 7 VAN MEVROUW RYCKMANS

In de overwegingen, in het punt C de woorden « en de toenemende bestedingsautonomie over haar inkomen » invoegen tussen de woorden « van een bankrekening » en de woorden « voor de vrouw ».

Justification

Il convient de faire référence au travail de l'Union interparlementaire sur ce sujet.

N° 5 DE MME DE BETHUNE ET CONSORTS

Dans le dispositif, ajouter un point 5 (nouveau) rédigé comme suit :

« 5. *d'accorder un soutien supplémentaire aux acteurs non gouvernementaux et aux mouvements de femmes qui visent à renforcer l'autonomie financière des femmes.* ».

N° 6 DE MME RYCKMANS

Dans le dispositif, au point 2, remplacer les mots « de la Banque mondiale » par les mots « de la coopération au développement belge ».

N° 7 DE MME RYCKMANS

Dans les considérants, au point C, remplacer les mots « considérant que la possession d'un compte bancaire implique, pour les femmes, » par les mots « considérant que la possession par les femmes d'un compte bancaire et leur autonomie croissante quant à l'affectation de leur revenu impliquent ».

Nr. 8 VAN MEVROUW **RYCKMANS**

In de overwegingen, in het punt H de woorden « en de toenemende bestedingsautonomie over hun inkomen » invoegen tussen de woorden « formele financiële systeem » en de woorden « voor vrouwen ».

Nr. 9 VAN MEVROUW **RYCKMANS C.S.**

In het dispositief, een punt 2ter (nieuw) invoegen, luidende als volgt : « 2ter. de projecten voor ontwikkelingsamenwerking inzake financiële inclusie verder te steunen ; ».

Nr. 10 VAN MEVROUW **BRUSSEEL**

In het dispositief, een punt 2bis (nieuw) invoegen, luidende :

« 2bis. de Wereldbank op te roepen in haar projecten meer aandacht te hebben voor de financiële autonomie van vrouwen ; ».

Ann BRUSSEEL.

N° 8 DE MME **RYCKMANS**

Dans les considérants, au point H, remplacer les mots « considérant que l'accès au système financier formel permet aux femmes d'accroître leur patrimoine personnel et est » par les mots « considérant que l'accès des femmes au système financier formel et leur autonomie croissante quant à l'affectation de leur revenu leur permettent d'accroître leur patrimoine personnel et sont ».

Hélène RYCKMANS.

N° 9 DE MME **RYCKMANS ET CONSORTS**

Dans le dispositif, insérer un point 2ter rédigé comme suit : « 2ter. de continuer à soutenir les projets de la coopération au développement en matière d'inclusion financière ; ».

Hélène RYCKMANS.
Annemie MAES.
Sabine de BETHUNE.
Ann BRUSSEEL.

N° 10 DE MME **BRUSSEEL**

Dans le dispositif, insérer un point 2bis (nouveau) rédigé comme suit :

« 2bis. d'appeler la Banque mondiale à accorder, dans le cadre de ses projets, davantage d'attention à l'autonomie financière des femmes ; ».